APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) सहायता हेतू आवेदन प्रारूप (स्वास्थय देखमात)						Koshika	
APPLICATION No.: A /D24 / 1969			APPLICATION DATE : 19 10 1-10 14			Building block of life.	
NAME of APPLICANT : आवेदक का नाम Prem Devi			AGE-YEARS 3	रायु-वर्ष	SEX firm		
			4-		F		
FATHER'S/SPOUSE'S। पिता/कटुम्म का गाम		Suvala1					
	- CV-III	PRESENT RESIDENCE ADDRESS	s वर्तप्रान आवासीय प	el .			
Village Bas		eh- Dausa 1	D13f.	0	2 USB	O a D Post of	
Kaja	Sthan-3	ERMANENT RESIDENCE ADDRESS	e . word conseiler was	_		Beap Postor	
		Ac 9 bove					
				-			
adattid Flome Markey						ল) / UNMARRIED (অভিনাধিন)	
TOTAL ANNUAL INCOME: बुस मार्थिक आप SOOOT (Family)					ttach Proof of आयं का साक्ष्य	Income)	
PAN No. 1741 FEBRU 177 ARE YOU AN INCOME	TAX ASSESSEE	(Tick whichever is applicable):	Yes / J	6	_		
म्या आप आप कर राजा	है (जो मान्य हो उ	स पर सही का निशान लगाये।	हां /(	नहीं /			
Sr. No.	Na	ame of Family Member	FAMILY DETAILS परिवार Age (Years)		Gender	Relation with Applicant	
क्रम संख्या	प्र	परिवार के सदस्यों का नाम उस (वर्ष		शिंग		आवेदक के साथ सम्बध	
1.	Sugarlal		45	D	1	husband	
7	Rucsh		22	n	)	Son	
3.	Sugna		20	F		Dayablerinlow	
u.	An kit			1 12		Coverdon	
g. Harri				111		ODOMASON	
		BASIS for REQUESTING AS सहायता को लिये विनति	SISTANCE (Tick which	hever is	applicable)		
BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की साथा प्रति संतान करे।		EWS Certificate (Attach Certificate Copy) आन्य आय वर्ग प्रमाण यह (प्रमाण यह की स्था प्रति संतगन क	(A	Ration Card (Attach Copy) उपयोक्ता कार्ठ (प्रमाण पत्र की छापा प्रति संतन्त करे।		Any Other Basis/Proof अन्य कोई सास्य	
400			REQUESTING ASSIS किये गये विनती का उर				
Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी को गई प्रतिवेदन सूची संलग						
4	को बन्न	DIAGNOSIS RE - SENTCE CATARACT					
	LE SEXULE CATARACI						
6	Sur	Surjery - RE- SILS WITH PMION					
		6			:Mi	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
		ASSISTANCE BEING AVAILED				ES	
Sr. No.		इस उर्देश्य के हेतू कोई अन NAME of OTHER SOURCE		स्वीत से	-	of ASSISTANCE BEING AVAILED	
इ.स. १५० इ.म. संख्या		, E		AMOUNT	नी गई सहाबता यही		
1	Nit						

## DECLARATION by APPLICANT: आवेरक द्वारा घोषणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता है कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार साथ एवं सड़ी है। यदि कोई विवरण एवं कथन असाय पाया जाता है तो मेरी सहायक निस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वार जो सहायता राशि "कोशिका फाउजोशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया जावेगा, जो इस प्रारूप में परा गया है।
- मैं पुष्टि करता है कि जिस सहायता हेतु वह प्रार्थना की गई है, उस राशि का आशिक या सकल हिस्सा किसी अन्य खोट/नियोजक/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही पविषय में लेंगा।

## AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रयत पर अपने इस्ताघर या अंगते की छाप लगाकर, मैं (आयेदक) अपनी सहमित की पुण्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को आंधवृत करता हूँ कि मेश नाय, पता, पते और वो विकाण इस प्रयत्न में घोषता है, उसे "कोशिका" एक्स् न्यासी, दान, याचना/या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिकिथियों और उपलब्धियों के लिये किसी थी प्रसार माध्यम से प्रसार करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रयत्न का विवरण मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका काउडेंशन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमा हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विधरण जो कि सहायता के उर्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वत: सहायता का हकदार नहीं कराता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यासियों का निर्णय और बाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:



## AGREEMENT by HOSPITAL (इस्पतन द्वार करा)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility

हमारे अधिकृत, इस्ताक्षरी की ओर से मामले/योगी को "कोशिका फाउन्देशन" से पितिय सहायता हेतु सिन्द्रारेश की जाती है, जिसे इम (इस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्थोकार करते हैं।

1) यह कि न तो वर्तमान और न हो भीवम्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्थोग से उक्त रोग्री/मामले में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि इसने "कोशिका फाउन्देशन"

से सिफारिश/विनति उक्त के सन्वय में "कोशिका जाउन्देशन" इत्य मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्देशन" इत्य सहायता विनति आशिक/सकल हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है हो अस्मताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्तायन से सहायता लिने का अधिकार सुरक्षित है। इस पृष्टि में स्थल कहा जाता है कि अस्मताल द्वितीय मदद उक्त रोग्री/मामले हेतु किसी

गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लंगा/लंगी।

2. "कोशिका फाउन्डेशन" से ली गई सहायता केवल वितिय प्रकृति की है। रोगी पर इस्पताल द्वारा दी गई सलाह या किये गये उपकार/प्रक्रिया का चुनाय रोगी एवं इस्पताल के बीच का विश्य है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाब नहीं है। इसलिये इस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और आने जाने की सारी किम्पेटारी रोगी एवं इस्पताल की होगी और "कोशिका" की कोई पुनिका या किम्पेटारी इस मामले में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्वीकृती के लिए संस्तृति Dr. Mohd, Ramee YOGESH YADAV Date of Surgery M.B.B.S.M.S. Sohthaimology ऑपरेशन की तारीख Assistant Administrator Dra Shoff sremark \$ 1200 वर्ष Authorized Signatory
ALVER behalf of Hospital) FICO (UK) St. & Brown No. 260 (Stamp) का नाम व इस्ताक्षर व रवि. म. आन्तरिक उपयोग हेत् FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्ताक्षर 1 न्यासी हस्ताक्षर 2